

62.還工歌

在泰雅族的傳統中有著換工的制度，這種制度秉持著互惠的原則，也闡述了部落間人際關係的建立。據說一個聚落中有任何婚喪喜慶，所有的人都必須停止工作，來參與這件事的進行，而其他如興蓋房屋或開墾荒地，也是由聚落中的成員參與完成。這種工作方式可謂以力易力，同時也維持著人與人之間的友誼。

[歌詞及翻譯]

- (1) biwa dayi sumibarux namu wa ida wa soray wa misoray
[你們來我這兒協助我工作啊]
- (2) biwa tawa ku bi hiya yamu wa ida wa soray wa soray
[你們一定要在那兒等著我啊]
- (3) sumibarux namu wayi lamo hoy
[你們來借工（互相幫忙）]
- (4) dutu dita da yamu wayi lamo hoy
[我們一起去吧]
- (5) tawa hiya yamu wayi lamo hoy
[你們到這兒來啊]
- (6) mowsa nami da yamu wai lamoy
[我們要出發了，你們呢]
- (7) dutu dita da yamu wai lamoi
[我們一起去吧]